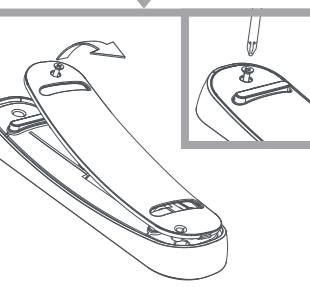


URC 6820

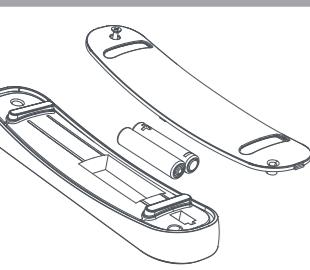
ESPAÑOL GUÍA DE CONFIGURACIÓN SENCILLA

PORTUGUÊS GUIA DE CONFIGURAÇÃO SIMPLES POR FAVOR VIRE A FOLHA

**LE DAMOS LA BIENVENIDA,
PREPARE SU MANDO A DISTANCIA
PARA LA INSTALACIÓN**



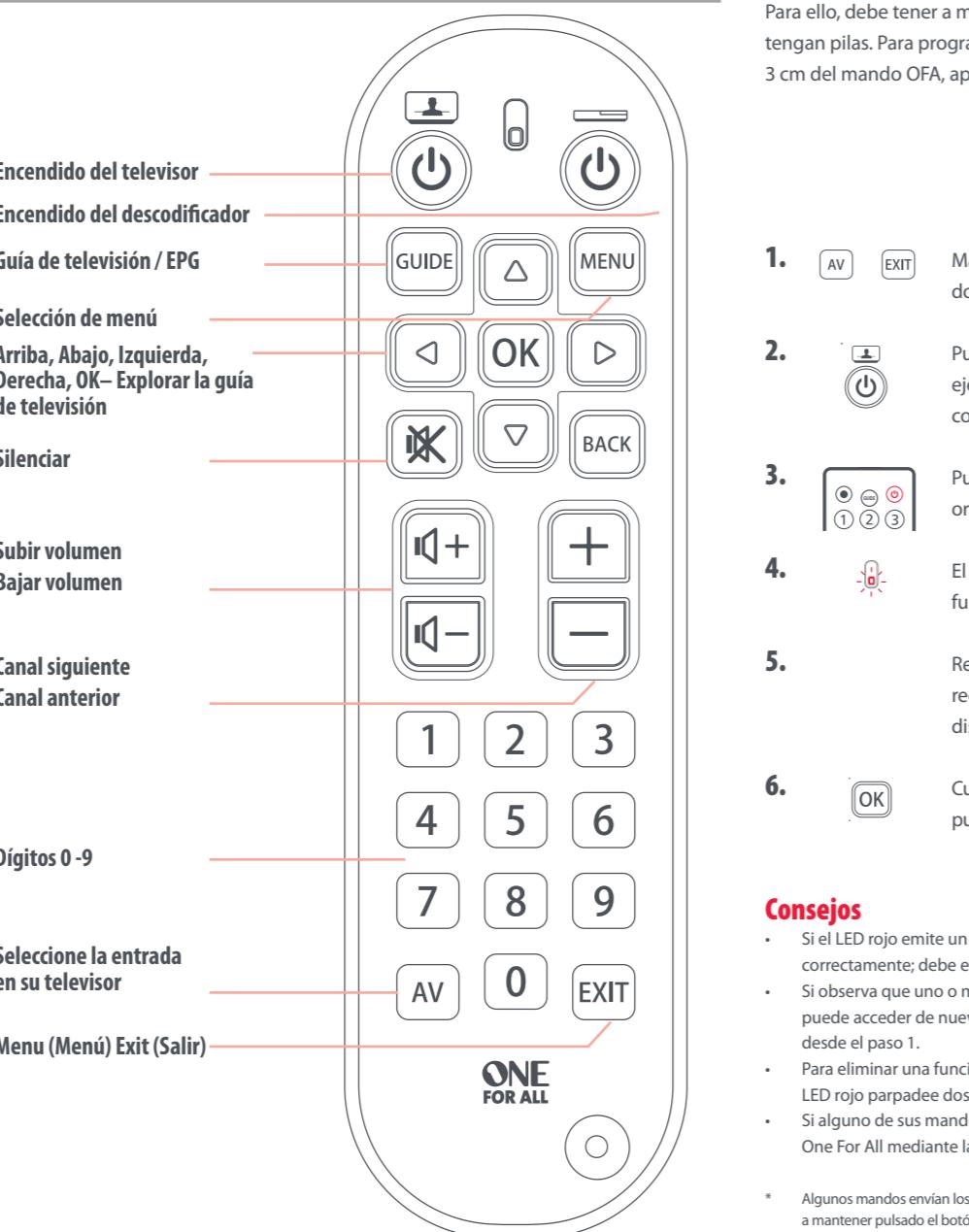
Abra la tapa de las pilas.



Inserte 2 pilas AAA.



TABLA DE BOTONES



ELIMINACIÓN DEL PRODUCTO (DIRECTIVA EUROPEA 2012/19/EU)
El símbolo de contenedor de basura tachado en este producto garantiza que este producto está fabricado utilizando componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse según la directiva europea 2012/19/UE. No deseche este producto con los residuos domésticos normales, consulte las regulaciones locales sobre la recogida o eliminación adecuada de productos eléctricos y electrónicos. De esta forma se evitarán los posibles efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud.

ELIMINACIÓN DE PILAS (DIRECTIVA EUROPEA 2006/66/CE)
No deseche las pilas con los residuos domésticos normales, consulte las regulaciones locales sobre la recogida o eliminación adecuada. De esta forma se evitarán los posibles efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud.

TERMINOS DE LA GARANTIA UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL garantiza al comprador que este producto estará libre de defectos materiales o de fabricación, al menos durante 3 años desde la fecha del ticket o factura de compra o del albarán si la entrega es posterior, y en caso de que siempre y cuando se trate de un uso normal y correcto. El producto será reparado o reemplazado en caso necesario gratuitamente dentro del período de garantía de 3 años, sin que el comprador pague el coste de devolución que era defectuoso dentro del período de garantía de 3 años. El coste de remitir el producto será a cargo del propietario; el coste de devolución la devolución será a cargo de UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL.

Si el comprador goza de la condición de consumidor, habiendo adquirido este producto con propósitos que no estén relacionados con su comercio, negocio o profesión, UNIVERSAL ELECTRONICS garantiza al comprador que este producto estará libre de defectos materiales o de fabricación, al menos durante 3 años desde la fecha del ticket o factura de compra, o del albarán si la entrega es posterior, y en caso de que se utilice de un modo normal y correcto. El producto será reparado, o reemplazado en caso necesario, gratuitamente si se demuestra que era defectuoso dentro del período de garantía de 3 años, sin que el comprador pague de la condición de consumidor deba abonar ningún coste relativo al envío o devolución del producto. Esta garantía no afecta a los derechos legales del consumidor y usuario ante la falta de conformidad de los productos con el contrato.

Esta garantía no cubre daños ni pérdidas causados por productos o servicios suministrados por UNIVERSAL ELECTRONICS o que hayan sido resultado de no montar el producto de acuerdo con las instrucciones del manual. Esto se aplica igualmente a los casos en que el producto haya sido modificado / reparado por terceros no pertenecientes a UNIVERSAL ELECTRONICS o en caso de que el fallo sea resultado de mal uso, abuso, negligencia, manejo e incorrectos, instalación defectuosa, mantenimiento inapropiado, alteración, modificaciones, incendio, acción del agua, rayo, desastres naturales, uso inapropiado o descuido. Para acceder al servicio de garantía durante el período de garantía, tenga por favor en cuenta que necesitamos su recibo de compra original para poder establecer su derecho al servicio. Para acceder al servicio de garantía, póngase en contacto con el distribuidor del que haya adquirido el producto o con el servicio de atención al cliente de UNIVERSAL ELECTRONICS: www.oneforall.com

Separate the waste - Separa Y Recida



<http://www.ofa.com/urc6820>



Gracias por adquirir el mando a distancia One For All Zapper+.

El mando incorpora los botones más habituales para el control de sus dispositivos domésticos, que además se pueden personalizar cómodamente usando la función de aprendizaje para que realicen la acción exacta que necesita.

Por ejemplo, puede programar solo el volumen, encendido y canales del televisor de su cocina, o bien combinar el control de su televisor, decodificador e incluso de la barra de sonido del salón. Tiene además dos botones de encendido para combinar más de un dispositivo en un único mando.

CONFIGURACIÓN DEL MANDO

A – APRENDIZAJE

Su mando a distancia One For All puede aprender cualquier función de otros mandos a distancia. Esta configuración es sencilla y una vez realizada le permitirá controlar uno o varios dispositivos de entretenimiento doméstico, e incluso combinar varios dispositivos en un único mando a distancia fácil de usar; por ejemplo, puede configurar los botones de volumen para controlar la barra de sonido, el encendido del televisor y los botones de AV para controlar el televisor y el resto de botones para controlar el decodificador (receptor satélite, cable o TDT).

Para ello, debe tener a mano todos los mandos a distancia originales y asegurarse de que tengan pilas. Para programar funciones, el mando original debe estar aproximadamente a 3 cm del mando OFA, apuntando hacia él como se muestra abajo:



1. Mantenga pulsados los botones AV y Exit hasta que el LED parpadee dos veces.

2. Pulse y suelte el botón que quiere que aprenda la función (por ejemplo, el botón de encendido TV): el LED rojo parpadeará continuamente.

3. Pulse y suelte* el botón correspondiente en el mando a distancia original, por ejemplo, Encender.

4. El LED rojo parpadeará dos veces para indicar que ha aprendido la función correctamente.

5. Repita los pasos 2 y 3 para cada botón que quiera aprender; recuerde que puede aprender botones de distintos mandos a distancia, pero solo una función por botón.

6. Cuando haya programado todos los botones que necesita, mantenga pulsado el botón OK hasta que el LED rojo parpadee dos veces.

Consejos

- Si el LED rojo emite un parpadeo largo en el paso 4, el mando no ha aprendido la función correctamente; debe empezar desde el paso 2.
- Si observa que uno o más botones no funcionan como es debido, repita el proceso desde el paso 2; el mando empezará a buscar por el siguiente código en la memoria.
- Si configura un decodificador y, a continuación, un dispositivo de audio, para volver a encender el dispositivo de audio mantenga pulsado el botón de encendido STB durante 3 segundos: el botón enviará una señal de encendido al decodificador (STB) y, a continuación, una señal de encendido al dispositivo de audio.

Si la marca de su dispositivo no aparece en la lista y su mando no puede aprender las funciones del mando original, vaya a la sección C – Configuración por códigos.

* Algunos mandos envían los comandos de un modo distinto. Si alguna de las funciones no se puede programar, pruebe a mantener pulsado el botón en el mando a distancia original en lugar de pulsar y soltar.

CONFIGURACIÓN DEL MANDO

B – CONFIGURACIÓN SENCILLA SIMPLESET

Cómo configurar su dispositivo:

1. Encienda el dispositivo (no en modo de espera) y apunte el mando OFA hacia el mismo.

2. Para configurar:

TELEVISOR

mantenga pulsado Encendido TV y Encendido STB hasta que el LED rojo parpadee dos veces.



STB (CABLE, SATÉLITE, TDT)

mantenga pulsado Volumen + y Canal + hasta que el LED parpadee dos veces.



Descodificador (satélite, cable, TDT)

1. BSkyB / Sky Ireland / Orange
2. Canal+ / CanalSat / Digital+
3. Dream Multimedia / TechniSat
4. DStv / Multichoice / Foxtel / Sky New Zealand
5. freebox / Tricolor TV / Vu+
6. Humax
7. Samsung
8. Sky Italia / SFR / Neuf TV
9. Sky Deutschland / Sky Österreich / T-Home / Deutsche Telekom
0. UPC / Cablecom / UPC Direct / Virgin Media



AUDIO (RECEPTOR, BARRA DE SONIDO)

mantenga pulsado Volumen – y Canal – hasta que el LED rojo parpadee dos veces.



Barras de sonido, receptores AV, etc.

1. Bose
2. Denon
3. LG
4. Marantz / Philips
5. Onkyo
6. Panasonic / Technics
7. Pioneer
8. Samsung
9. Sony
0. Yamaha



C – CONFIGURACIÓN POR CÓDIGO

Si no encuentra la marca de su dispositivo en la sección B, puede configurar su dispositivo probando códigos individuales. Para ello:

- Encienda su televisor (no en espera).
- Busque la marca de su dispositivo en la lista de códigos (páginas 77 - 93). Los códigos se enumeran por tipo de dispositivo y marca.

Si la marca de su dispositivo no aparece en la lista y su mando no puede aprender las funciones del mando original, vaya a la sección C – Configuración por códigos.

* Algunos mandos envían los comandos de un modo distinto. Si alguna de las funciones no se puede programar, pruebe a mantener pulsado el botón en el mando a distancia original en lugar de pulsar y soltar.

CONFIGURACIÓN DEL MANDO

D – CONFIGURACIÓN POR CÓDIGO

3. Para configurar:

TELEVISOR

mantenga pulsado Encendido TV y Encendido STB hasta que el LED rojo parpadee dos veces.



STB (CABLE, SATÉLITE, TDT)

mantenga pulsado Volumen + y Canal + hasta que el LED parpadee dos veces.



AUDIO (RECEPTOR, BARRA DE SONIDO)

mantenga pulsado Volumen – y Canal – hasta que el LED rojo parpadee dos veces.



DESCRIPCIONES

- Si observa que uno o más botones no funcionan como es debido, repita el proceso desde el paso 2; el mando empezará a buscar por el siguiente código en la memoria.
- Si configura un decodificador y, a continuación, un dispositivo de audio, para volver a encender el dispositivo de audio mantenga pulsado el botón de encendido STB durante 3 segundos: el botón enviará una señal de encendido al decodificador (STB) y, a continuación, una señal de encendido al dispositivo de audio.

* Si ya ha configurado un decodificador y está configurando también un dispositivo de sonido, pruebe el botón Silenciar en el paso 6.

De lo contrario, repita los pasos 3-6 con el siguiente código de la lista.

* Si ya ha configurado un decodificador y está configurando también un dispositivo de sonido, pruebe el botón Silenciar en el paso 6.

DESPUÉS DE SIMPLESET O CONFIGURACIÓN POR CÓDIGOS

Si su mando One For All Zapper+ puede controlar hasta tres dispositivos. Si solo ha configurado un dispositivo, todos los botones controlarán dicho dispositivo.

Si configura un televisor y un decodificador, la mayoría de botones controlarán el decodificador, excepto el botón de encendido del televisor, los botones de subir y bajar el volumen, silenciar, y el botón AV. Si configura un televisor, un decodificador y un dispositivo de sonido, como una barra de sonido, los botones de subir y bajar el volumen, así como el de silenciarlo, controlarán el dispositivo de sonido. Asimismo, si mantiene pulsado el botón de encendido STB durante tres segundos, enviará una señal de encendido primero al decodificador y luego al dispositivo de sonido.

Dado que el botón AV sirve para seleccionar la entrada de su televisor, y que la mayoría de televisores usan un menú para seleccionar la entrada de una lista, si se han configurado un televisor y un decodificador, al pulsar el botón AV los botones del menú Arriba, Abajo, Izquierda, Derecha y OK controlarán el televisor de manera temporal. Si pulsa el botón OK, o si no pulsa ningún botón durante 10 segundos, estos botones volverán a configurar el decodificador.

Connect with us

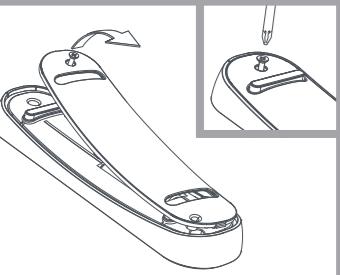


URC 6820

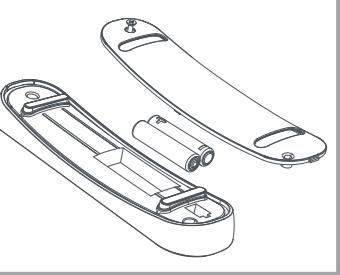
PORTUGUÊS GUIA DE CONFIGURAÇÃO SIMPLES

ESPAÑOL GUÍA DE CONFIGURACIÓN SENCILLA POR FAVOR GIRE

BEM-VINDO, PREPARE O SEU COMANDO PARA A INSTALAÇÃO



Abra o compartimento das pilhas.



Introduza 2 pilhas AAA.



Universal Electronics BV - Europe & International
P.O. Box 3332, 7500 DH Enschede
The Netherlands

UK CA CE

RDN-1150323 - 710428

TABELA DE BOTÕES



ELIMINAÇÃO DO PRODUTO (DIRECTIVA EUROPEIA 2012/19/EU)

O símbolo de um contendor de lixo barrado com uma cruz constante neste produto garante que este produto é fabricado com componentes de alta qualidade que podem ser reciclados e reutilizados em conformidade com a Directiva Europeia 2012/19/UE. Não eliminate este produto com o seu lixo doméstico normal, consulte os regulamentos locais para se informar sobre a recolha ou eliminação corretas de produtos elétricos e eletrónicos. Isto ajudará a prevenir efeitos negativos no ambiente e/ou na saúde humana.

ELIMINAÇÃO DA BATERIA (DIRECTIVA EUROPEIA 2006/66/CE)

Não eliminate as baterias com o seu lixo doméstico normal, consulte os regulamentos locais para se informar sobre a recolha ou eliminação corretas. Isto ajudará a prevenir potenciais efeitos negativos no meio-ambiente e/ou na saúde humana.

A UNIVERSAL ELECTRONICS INC/ONE FOR ALL garante ao cliente a proteção deste produto no que respeita a defeitos de fabrico de material, dentro de um período de uso correcto e normal de 3 anos a partir da data da compra do mesmo. Este produto será substituído sem qualquer encargo no caso de ter sido comprado qualquer avanço dentro do período de 3 anos e após o seu retorno (custos de envio da responsabilidade do consumidor) dentro desse mesmo prazo. Esta garantia não cobre embalagens de cartão, caixas, pilhas ou outros itens usados em conjunto com este produto. Qualquer outra obrigação para além daquela acima descrita não será levada em consideração. Por favor tome nota que se lhe é pedido o comprovativo de compra de forma a que possamos confirmar a sua legitimidade para nosso serviço. Se você comprou este produto para propósitos que não estejam relacionados ao seu negócio ou profissão, por favor tenha em conta que você pode ter direitos legais verifique a sua legislação nacional que governa a venda de produtos de consumidores. Esta garantia não afeta esses direitos. Esotérico | 80081397 | www.oneforall.com

Separate the waste - Separate and Recycle

<http://www.oneforall.com/documents>

ADVERTENCIA:
Riesgo de explosión si se cambian las pilas por un tipo de pilas incorrecto. Usar pilas alcalinas / de calidad.

Obrigado por adquirir o One For All Zapper+.

O comando apresenta os botões mais utilizados para controlar os equipamentos de entretenimento em sua casa, que podem ser personalizados utilizando a funcionalidade de programação útil para que funcionem exactamente como quer. Pode, por exemplo, programar apenas o volume, alimentação e canais da sua TV na cozinha ou combinar o controlo da sua TV, box de TV e mesmo barra de som na sala de estar. Existem também 2 botões de alimentação para combinar mais do que um dispositivo num único comando.

COMO CONFIGURAR O SEU COMANDO

A _ PROGRAMAÇÃO

Pode programar qualquer função de qualquer outro comando funcional no seu comando One For All. Esta é uma configuração única, simples e rápida que lhe vai permitir controlar um ou mais equipamentos de entretenimento em sua casa e mesmo combinar vários dispositivos num comando fácil de usar. Por exemplo, pode programar os botões de volume para controlar a sua barra de som, a alimentação da TV e botões AV para controlar a sua TV e o resto dos botões para controlar a sua box de TV (satélite, cabo ou receptor Freeview).

COMO CONFIGURAR O SEU COMANDO

B – SIMPLESET

Se a marca do seu dispositivo constar da lista abaixo, também pode configurar o seu dispositivo utilizando o sistema One For All SimpleSet:

TV

1 Bush

2 Grundig

3 LG

4 Panasonic

5 Philips

6 Samsung

7 Sharp

8 Sony

9 Thomson, TCL

0 Toshiba

TV

mantenha os botões de alimentação da TV e alimentação da box de TV premidos até que o LED vermelho pisque duas vezes.



BOX DE TV

(CABO, SATÉLITE, FREEVIEW, DVB-T) -

prima Volume + e Canal + até o LED vermelho piscar duas vezes.



AUDIO

(RECEPTOR, BARRA DE SOM) -

mantenha Volume – e Canal – premidos até que o LED vermelho pisque duas vezes.



BARRAS DE SOM ÁUDIO, RECEPTORES AV, ETC

1 Bose

2 Denon

3 LG

4 Marantz / Philips

5 Onkyo

6 Panasonic / Technics

7 Pioneer

8 Samsung

9 Sony

0 Yamaha

Se perceber que um ou mais botões não funcionam da forma esperada, volte ao passo 2 – o comando será iniciado com o código seguinte na memória.

• Se perceber que um ou mais botões não funcionam correctamente após a configuração, pode voltar a entrar no modo de programação a qualquer altura repetindo o processo a partir do passo 1.

• Para apagar uma função programada, mantenha Guia (Guide) e Menu premidos até o LED vermelho pisque duas vezes e prima duas vezes o botão para apagar.

• Se um ou mais dos seus comandos originais não estiverem a funcionar, ainda é possível configurar o comando One For All através de SimpleSet (B) ou Configuração por código (C).

Se a marca do seu dispositivo não constar da secção B, também pode configurar o seu dispositivo tentando códigos individualmente. Para tal:

1. Ativare il dispositivo (non in standby).

2. Individuare la marca del dispositivo nell'elenco dei codici (pagine 77 - 93). I codici vengono elencati in base al tipo e alla marca del dispositivo.

* Alguns comandos emitem sinais de forma diferente. Se perceber que não é possível programar uma função, tente manter o botão premido no comando original, ao invés de premir e soltar o botão.

COMO CONFIGURAR O SEU COMANDO

C – CONFIGURAÇÃO POR CÓDIGO

Se a marca do seu dispositivo não constar da lista da secção B, também pode configurar o seu dispositivo tentando códigos individualmente. Para tal:

1. Attivare il dispositivo (non in standby).

2. Individuare la marca del dispositivo nell'elenco dei codici (pagine 77 - 93). I codici vengono elencati in base al tipo e alla marca del dispositivo.

COMO CONFIGURAR O SEU COMANDO

3. Para configurar:

TV

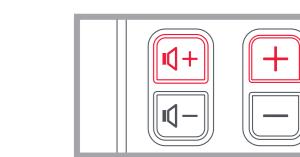
mantenha os botões de alimentação da TV e alimentação da box de TV premidos até que o LED vermelho pisque duas vezes.



BOX DE TV

(CABO, SATÉLITE, FREEVIEW, DVB-T) -

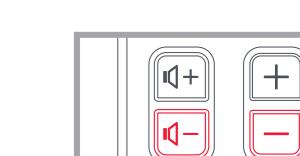
prima Volume + e Canal + até o LED vermelho piscar duas vezes.



AUDIO

(RECEPTOR, BARRA DE SOM) -

mantenha Volume – e Canal – premidos até que o LED vermelho pisque duas vezes.



4. Insira o primeiro código de 4 dígitos da sua marca (por ex., 0556 para Bennett).
5. O LED vermelho pisca duas vezes.
6. Aponte o comando para o dispositivo e prima o botão de Alimentação (ou Sem som*).
7. Se o dispositivo se desligar (ou ficar sem som*), o seu comando está pronto a ser utilizado. Se isso não acontecer, repita os passos 3-6 com o código seguinte na lista.

* Caso já tenha configurado uma box de TV e pretenda configurar áudio também, tente premir o botão Sem som durante o passo 6.

DEPOIS DE SIMPLESET OU CONFIGURAÇÃO POR CÓDIGO

O One For All Zapper+ pode controlar até três dispositivos. Se só configurar um dispositivo, todos os botões vão controlar esse dispositivo.

Se configurar uma TV e uma box de TV, grande parte dos botões vão controlar a box de TV, com a exceção do botão de Alimentação, Aumentar volume, Diminuir volume, Sem som e AV.

Se configurar uma TV, uma box de TV e um dispositivo áudio, como uma barra de som, os botões Aumentar volume, Diminuir volume e Sem som vão controlar o seu dispositivo áudio. Se manter o botão de Alimentação da box de TV premido durante três segundos, primeiro ligará a box de TV, em seguida, o dispositivo áudio.

Uma vez que o botão AV se destina a seleccionar a entrada na sua TV e grande parte das TV utilizam um menu para seleccionar a partir de uma lista de entradas, quando a tela AV é premida e estão configuradas uma TV e uma box de TV, os botões Menu para cima, Menu para baixo, Esquerda, Direita e OK controlam temporariamente a TV. Se o botão OK for premido, ou nenhum botão for premido durante dez segundos, estes botões voltarão a controlar a box de TV.

Connect with us

